

# ต้นฉบับ

เลขที่เอกสารในระบบ E กษ0204.5/ว3119

ฝ่ายบริหารทั่วไป (สตก. รับเอกสารจากภายนอก) วันที่ ขป 11785

วันที่ 24 ก.ย. 2562 สังกัด บก.5 ไร่ ก.บ.แ

เรื่อง ขอบความอนุเคราะห์ประชาสัมพันธ์งานแสดงสินค้าด้านการเกษตร ปศุสัตว์ และเครื่องมือการเกษตรนานาชาติ ครั้งที่ 19 ณ กรุงแอลเจียร์ สาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนแอลจีเรีย

|   |             |
|---|-------------|
| เขียน ผู้บริหารกรม  | วันที่กำหนด |
| <input type="checkbox"/> เพื่อโปรดพิจารณา <input type="checkbox"/> เพื่อโปรดดำเนินการ <input checked="" type="checkbox"/> เพื่อโปรดทราบ |             |
|   |             |
|   |             |
|   |             |
|   | หมายเหตุ    |
|   |             |
|   |             |

วิลาสินี

๐, -

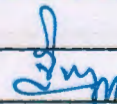
(นางสาวอรุณี พงษ์พรประเสริฐ)

สบท.สก. ปฏิบัติราชการแทน สก.

๒๕ ก.ย. ๒๕๖๒

เขียน ผอ.ส่วน, ผอ.ส.ภาค, ทน.๑-๙ และ สบท.๑๐.

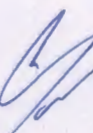
เพื่อโปรดทราบ



(นางฐิตานา หุมวงษา)

สบท.บอ.

27 ก.ย. 2562





# บันทึกข้อความ

กรมชลประทาน

รับจากกระทรวงเกษตรและสหกรณ์

เลขรับ สป 11795/b2

วันที่ 24 ก.ย. 62

ส่วนราชการ สำนักงานปลัดกระทรวงเกษตรและสหกรณ์ สำนักงานการเกษตรต่างประเทศ โทร. ๐-๒๒๘๑-๘๖๙๐ ภายใน ๑๕๘

ที่ กษ ๐๒๐๔.๕/๐๓๑๑๙ วันที่ ๒๔ กันยายน ๒๕๖๒

เรื่อง ขอบความอนุเคราะห์ประชาสัมพันธ์งานแสดงสินค้าด้านการเกษตร ปศุสัตว์ และเครื่องมือการเกษตร นานาชาติ ครั้งที่ ๑๙ ณ กรุงแอลเจียร์ สาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนแอลจีเรีย

เสนอ กรมชลประทาน

ด้วยกระทรวงการต่างประเทศขอความอนุเคราะห์กระทรวงเกษตรและสหกรณ์พิจารณาประชาสัมพันธ์งานแสดงสินค้าด้านการเกษตร ปศุสัตว์ และเครื่องมือการเกษตรนานาชาติ ครั้งที่ ๑๙ (19<sup>th</sup> International Agriculture, livestock and agricultural equipment Show: SIPSA-FILAHA 2019) ระหว่างวันที่ ๗ - ๑๐ ตุลาคม ๒๕๖๒ ภายใต้หัวข้อ "For a smart agriculture, facing the challenge of sustainable food and health security" ณ SAFEX Exhibition Part กรุงแอลเจียร์ สาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนแอลจีเรีย รายละเอียดตามที่แนบ

จึงเสนอมาเพื่อโปรดพิจารณาการประชาสัมพันธ์งานดังกล่าวต่อไปด้วย จะขอบคุณมาก

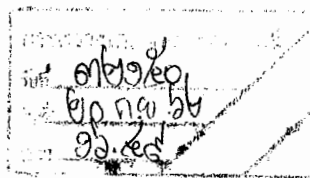
๒๓ ก.ย. ๒๕๖๒

(นางสาววนิดา กำเนิดเพ็ชร)

ผู้อำนวยการสำนักงานการเกษตรต่างประเทศ

สำนักงานปลัดกระทรวงเกษตรและสหกรณ์

ที่ ๑๔๐๒/๑๙๖๗



ถึง กระทรวงการเกษตรและสหกรณ์

ด้วยกระทรวงการต่างประเทศได้รับหนังสือสถานเอกอัครราชทูตสาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนแอลจีเรียประจำมาเลเซีย ซึ่งมีอาณาเขตครอบคลุมประเทศไทย ที่ ๒๒๗/๒๐๑๙ ลงวันที่ ๔ กันยายน ค.ศ. ๒๐๑๙ แจ้งว่า สาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนแอลจีเรียมีกำหนดจัดงานแสดงด้านการเกษตร ปศุสัตว์ และเครื่องมือการเกษตรนานาชาติ ครั้งที่ ๑๙ (19<sup>th</sup> International Agriculture, livestock and agricultural equipment Show: SIPSA-FILAHA 2019) ระหว่างวันที่ ๗ - ๑๐ ตุลาคม ๒๕๖๒ ภายใต้หัวข้อ "For a smart agriculture, facing the challenge of sustainable food and health security" ณ SAFEX Exhibition Park กรุงแอลเจียร์ สาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนแอลจีเรีย โดยงานนิทรรศการดังกล่าวจัดขึ้นโดยบริษัท EXPOSIA ภายใต้การอุปถัมภ์ของรัฐมนตรีว่าการกระทรวงเกษตร การพัฒนาชนบท และการประมงแห่งสาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนแอลจีเรีย

ในการนี้ กระทรวงการต่างประเทศขอความอนุเคราะห์กระทรวงเกษตรและสหกรณ์โปรดพิจารณาประชาสัมพันธ์งานแสดงสินค้าดังกล่าวให้หน่วยงานด้านการเกษตรและปศุสัตว์ของภาครัฐและภาคเอกชนที่เกี่ยวข้องทราบต่อไปด้วย จักขอบคุณมาก ทั้งนี้ สามารถสืบค้นข้อมูลเพิ่มเติมได้ที่เว็บไซต์ [www.sipsa-dz.net](http://www.sipsa-dz.net)

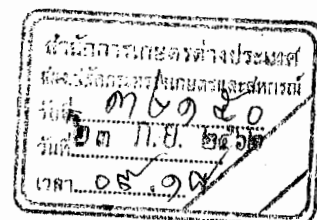
จึงเรียนมาเพื่อโปรดพิจารณาดำเนินการในส่วนที่เกี่ยวข้องต่อไปด้วย จักขอบคุณมาก



เส็นช สำนักรการเกษตรต่างประเทศ

  
ยศ กษ ๖๖

กรมเอเชียใต้ ตะวันออกกลางและแอฟริกา  
กองตะวันออกกลาง  
โทรศัพท์ ๐ ๒๒๐๓ ๕๐๐๐ ต่อ ๑๒๐๐๕  
โทรสาร ๐ ๒๖๔๓ ๕๐๕๓





No.227/ 2019

The Embassy of the People's Democratic Republic of Algeria presents its compliments to the Ministry of Foreign Affairs of the Kingdom of Thailand and has the honor to inform that the 19<sup>th</sup> *International Agriculture, livestock and agricultural equipment Show (SIPSA-FILAHA 2019)*, is scheduled from October 07<sup>th</sup> to 10<sup>th</sup>, 2019, in Algiers, under the theme "*for a smart agriculture, facing the challenge of sustainable food and health security*"

The Show which is organized by the Algerian Company "EXPOSIA", under the High Patronage of H.E the Minister of Agriculture, Rural Development and Fisheries, will take place at the *SAFEX Exhibition Park*.

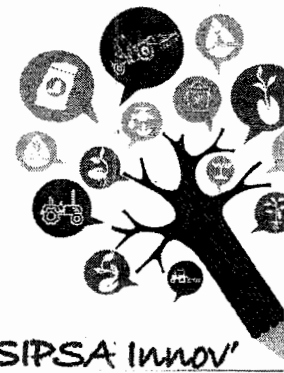
The Embassy would be grateful to the honorable Ministry for the diffusion of the (*SIPSA-FILAHA 2019*), among Thai partners specialized in the field of Agriculture, livestock and agricultural equipment, willing to take part to this Show. For further information, the following website is dedicated to this event: [www.sipsa-dz.net](http://www.sipsa-dz.net)

The Embassy of the People's Democratic Republic of Algeria avails itself of this opportunity to renew to the Ministry of Foreign Affairs of the Kingdom of Thailand the assurances of its highest consideration.

September, 4<sup>th</sup> 2019

Ministry of Foreign Affairs of the Kingdom of Thailand  
Africa Division  
C/o: The Royal Thai Embassy in Kuala Lumpur





**THE SIPSA REWARDS YOUR CREATIVITY!**  
APPLY FOR THE SIPSA INNOV' CONTEST AND GAIN VISIBILITY

## Valorise the creativity of your company!

*Do you have a business in the agricultural sector?*

*You are an entrepreneur?*

*Are you a researcher or do you have a start-up?*

*You have developed an innovative project, a product or a method?*

The SIPSA INNOV' competition will reward your creativity. For its 2019 edition, the show SIPSA organizing its first edition of the SIPSA-Innov' contest, SIPSA, which aims to promote and reward innovations and successful experiences of companies, start-ups, researchers and students involved in an innovation process.

## THEMES OF THE SIPSA INNOV' 2019

1

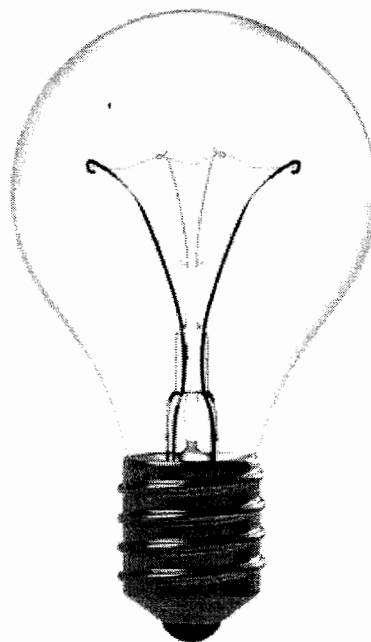
### Innovations in agricultural productions' systems

- New technologies serving agriculture (mobile applications, agricultural machinery, greenhouses, drones, robots ...).
- Techniques to improve plant and animal productivity (innovative farming practices, biotechnology, new farming techniques ...)

2

### Innovations in the development /valorization agricultural products

- Innovative Uses of Local Plant Species
- New methods of preservation, processing and packaging of agricultural products.



3

### Innovations for a sustainable agriculture

New water-saving irrigation techniques, innovative fertilization solutions, opportunities for using renewable energies on farms, collection and recycling of agricultural waste ....

Submit your application online and promote the know-how and creativity of your company on our site:  
<https://www.sima-sipsa.com/Evenements-Filaha-Innove/Concours-SIPSA-Innov-2019>

EXPOSIA : Ain Allah 2 Lot.N°-7 Dely Ibrahim 16320 Algiers- Algéria

Tél. : +213 (0) 23 31 22 48/ +213 (0) 23 31 22 48 / +213 770 89 58 89 / +213 (0) 770 90 90 05

E-mail : [sipsa@expovet-dz.net](mailto:sipsa@expovet-dz.net)